

MONTAGEANLEITUNG Scheinwerfer LED HighPower Vespa PX

ASSEMBLY INSTRUCTIONS Headlight LED HighPower Vespa PX

MN1101 / MN1101FR



Bild 1-2

Picture 1-2

Die seitlichen Halter mit der Kastenmutter zur Montage vorbereiten und den Käfig der Kastenmutter durch Anlegen am Halter sichern.

Prepare the mounting bracket by fitting the box nuts. Put them in place and crimp over the edge.



Bild 3-5

Picture 3-5

Bei der Montage der seitlichen Halter auf die Position des Scheinwerfers achten (TOP) und anschließend die seitlichen Halter leicht anschrauben.

Next fit the brackets to headlight. Take care to fit the brackets the right way (TOP) and to not overtighten the screws.



Bild 6-8

Picture 6-8

Die Vierkantmutter in die Einstellschiene einlegen und den Rahmen anhand der Einbaumarkierung von vorne an den Scheinwerfer stecken. Die seitlichen Halter am Lenker fixieren und die Einstellschraube zur Leuchtwertenregulierung mit dem Scheinwerferrahmen verschrauben.

Place the square nuts to the headlight adjustment brackets and fit the frame to the headlight. It is fitted from the front to the headlight and the mounting direction is marked. Fit the brackets to the handlebar bottom and tighten the adjustment screw for the headlight range adjustment to the headlight's frame.

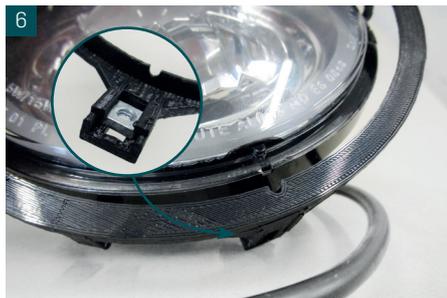


Bild 9-10

Picture 9-10

Nach dem Einstellen der gewünschten Leuchtwerte die untere Einstellschraube und die seitlichen Befestigungen anziehen.

After the adjustment of the headlight range is done, fully tighten the adjustment screw and screws at the side.



Anschlussfarben & Klemmenbezeichnungen
connection colours & terminal designations

schwarz/black = Masse/earth (31)
weiß/white = Abblendlicht/
dimmed headlights (56b)
rot/red = Fernlicht/high beam (56a)
grün/green = Park-und Tagfahrlicht/
parking and daytime
running lights (57a)

Nur mit 12 Volt DC/Gleichstrom (Batterie) betreiben, sonst wird der Scheinwerfer beschädigt.

Works with 12 Volt DC (battery) only. Using AC will cause damage of the headlight.